

# Het Sliedrechts Dialect (473)

## Reacties:

- K. Lissenburg - van Genderen. Weresteijn 72. Tel.0184 – 415368.
- Emailadres: [basenkorrielissenburg@historie-sliedrecht.nl](mailto:basenkorrielissenburg@historie-sliedrecht.nl)

## RAAIGERS EN ZWAONE

Vinge jullie dut ok zô 'n grijze maand? Nae de fêêstelijke decembermaand lijkt jannewaorie aaltijd een bietjie treurig, hee. Vleede week leek 't nog wat te worde met de vorst, mor nou is 't weer niks, êên en aal treurighaaid azzie naer buitene kijkt! Grijs en graauw!

Trouwes, hebbe jullie ok gehoord dat d'n ijsbaon werempel nog êênen aevend ope gewist is? 'k Wis t'r niks van! Niet dà 'k wel gegaon zou zijn as 'k 't gewete had, hoor. Neeje, we benne al weer jaere lid, mor as t'r ijs leet, gao me liever 'n tochie maoke op de Graef of zô. Oh, nou me 't toch over de Graef hebbe, dà 's nou persies waer 'k eefies naer toe rijdt as 'k 't binne zitte zat ben. Heerlijk de polder in!

### Baarege en de zêê

Azzie mijn zou vraege wà 'k nou echt aarg fijn vingt, zou 'k zonder aerzele zegge: "Op vekansie gaon!" 'k Hou van nieuwe pleksies ontdekke, kaareke bezoeke en zwaareve deur een 'nieuwe' stad. 'k Ben dol op de baarege en de zêê, mor 'k vink 't ok zeker zô fijn om weer trug te komme in de polder. Weet jie wà 'k dan aaltijd zegt? "Aai'lijk ben 'k toch een echt polderkaaind! Hier hoor 'k gewoon!"

Dat mêên 'k echt, hoor! Zô voel 'k dat nou êêmel!

De groene waailande en de slôôtjies, de wolkeluchte en de knotwillege, prachtig! Onderlest was 't weer is zô wijd. 'k Mos t'r nôôdig weer is uit. Al daege hadde me binne gezete, aalebaai 'n bietjie snotterig en verkouwe.

Besjaon bleef liever naer 't schaetse op de tilleviezie kijke, dus 'k gong allêên.

### Zwaone

De leste tijd vaal me steeds meer op dat 'r zôôvel zwaone in de polder zitte. Soms zit 'r een hêêl ploechie bij mekaor. Wad een prachtige diere! 'k Hè gewoon 'n hortie stil gestaon om is op m'n gemaksie van die bêêste te geniete. Wad een sierlijke, beweeglijke nek! Wad een spanwijdte as ze d'r vleugels uitslaon! Onderlest hà 'k is gehoord dat 'r bij 'n koppeltjie ganze aaltijd êên is die attent op zit te lette, dan kanne de aandere rustig ete. Tellekes komt 'r een nieuwen opletter, aalemael omstebeurt! Nou, zô lekend 't bij die zwaone ok 't geval te weze. Aamel mos t'r êên oplette of t'r gêên onraed was. Is 't nie schitterend, die zurreg voor mekaor? Niks hebbe ze gehoord over sosiejaol zijn of over groepsgevoel, mor ze passe 't prachtig toe! 't Hoort gewoon bij de zwaone.

### Raaigers

Bij de raaigers gaot 't weer hêêl anders. Die zied 'k nooit is saome of med een ploechie. Die leve zeker allêên, of zôas ze dat zô mooi zegge in de veugelwêreld, solitair.

't Is raor mor waer, mè raaigers hè 'k mêêstal 'n bietjie meelij. Ze hebbe van die dunne bêêntjies. Al dikkels hè 'k gevraegd of 'k soms kousies voor 'm mò braaie, mor 'k krijg nooit antwoord. Hôôguit vliegt ie nijg en beledigd weg.

D'r jassie floddert dikkels in de wind, net of tie 't aarg koud het, zielig, hee.

Toe 'k onderlest is aan een netuurman vroeg hoe 't komt dà me de leste jaere veul meer zwaone en raaigers zien, zee die: "Dà 's hêêl simpel! 't Komt deur de zachte winters van de leste jaere!"

## **Tuintjie**

Bij ons in dat klaaine tuintjie zitte netuurlijk gêên zwaone en raaigers, mor we hebbe wel zeuve jaer ieder jaer in 't voorjaer een eendestellechie op de schuur gehad.

Jammer hee, dà ze je dan nie vertelle waerom dat dat dan over gaot. Op een keer kwamme ze gewoon en op een keer was 't gewoon weer over.

Eksters zien we ok regelmaotig en zeg nou zellef, die zag ie vroeger toch nooit zô dicht onder de huize?

En onderlest, echt waer, zat 'r een Vlaamse gaai bij ons in d'n berk! Die was zeker verdwald, want 't is bij dien êêne keer gebleve, hij is nooit meer gewist!

't Rôôdborsie, dat wel aareg trouw is en regelmaotig in ons tuintjie rondscharrelt, vloog toe wel verschrikt weg, mor zat eve d'r nae weer gewoon op de tuintaofel.

Sjonge, is 't niet heerlijk dà je sombere boi in deuze graauwe jannewaoriemaond gewoon verdwijnt deur 'n poldertochie en anderande veugels?

Tot de kijk mor weer, hee! De groete van Korsjonnaos!

P.S. Meer dialect en aandere verêênigingsnieuwchies zijn te vinge op [www.historie-sliedrecht.nl](http://www.historie-sliedrecht.nl)